



## Te Reo Matatini 2023

32414 Ka mārama, ka whakamahi te reo kia tutuki ai tētahi pūtakenga whakawhiti kōrero

Whiwhinga: 10

### AROMATAWAI (HUNE)

#### PUKAPUKA TUARUA

Me whakamātau koe i ngā tūmahi KATOA kei roto i tēnei pukapuka.

E toru ngā wāhanga o te whakamātautau nei. He pukapuka tā ia wāhanga.

Pukapuka Tuatahi: Wāhanga 1: Whakarongo

Pukapuka Tuarua: Wāhanga 1: Pānui  
Wāhanga 2: Tuhituhi

Pukapuka Tuatoru: Wāhanga 1: Kōrero

HOATU TE PUKAPUKA NEI KI TE KAIWHAKAHAERE HEI TE MUTUNGA O TE WHAKAMĀTAUTAU.

Ingoa	
Kura	
NSN Number	



Ka āta whakamaua tōna pōtae mārō, ka tū ia ki mua i tōna pāpā e whanga ana ki te kūaha.

Ka whakangāwari ake a Pāpā i tōna kanohi me te āta titiro ki tāna pōtiki, “Me waiho tō pōtae mārō ki te kāinga i te rā nei, nē? He tau hou, he tīmatanga hou tēnei mōu, e Kimi.”

“E kāo, Pāpā, me mau tonu i a au!”. Kia kore ai e tīmata tētahi pakanga, ka waiho atu e Pāpā te tohe i konei. “Haukei, ko koe tō rangatira. E haere ana au ki te kite i tō tuakana i te rā nei. Tērā pea, ka puta mai ia i te hōhipera i tēnei wiki.”

“Nē rā?” Pakaru mai ana te menemene o Kimihia. “Kua kaha taku mokemoke mō Atawhai. Kia hoki mai ia, ka kanikani tahi māua i te Porotiti e 720. “Taihoa e kōrero, me whakamātau tonu te tākuta i tōna tuarā. Kāti, me haere koe. Kia pai te rangi.”

“Āe, Pāpā.” Ka kihi i te pāpāringa o tōna pāpā, ka rere atu a Kimihia ki te pahi kātahi anō ka tū ki mua i tōna whare, ka kake atu.

“Kia ora, e Kimi!” ko tā Matua Tipi, te taraiwa o te pahi, me tana reo pararē. E tika ana me hāparangi a Matua Tipi, kia rangona i runga i te hoihoi a ngā tamariki.

“Mōrena, Matua Ti ...,” kāore i oti i a Kimihia tana mihi, kua tū kē ōna pihi ki te tama e noho ana ki tōna tūru. “Kia ora, ko Te Rau ahau!” Ka tiro mākutu atu a Kimihia ki a Te Rau.

“Ko wai tō ingoa?” tā Te Rau. “Kātahi anō mātou ko tōku whānau ka hūnuku mai ki tēnei tāone. Nō konei hoki tōku māmā. E iwa ōku tau. E hia ō tau?” Ka makere mai ngā kōrero i te waha o Te Rau.

Kāore a Kimihia i paku whakahoki kōrero atu. Kua puku kē tōna rae. Ka rere tonu ngā kupu a Te Rau. “He aha koe i mau ai i tētahi pōtae mārō ki runga pahi?”

“He aha i rite ai ō ngutu ki te rapa?” te ngau atu a Kimihia. Wehi katoa ana ngā tamariki ki te pei a Kimihia ki te tama hou.

“Kāti tēnā!” te whiu a Matua Tipi. “E tau ki raro, e Kimi. Nō tātou katoa ngā tūru. Hoake tātou ki te kura!” Ka whakapāeko, ka tautau anō ngā ngutu o Kimihia. Nōku kē tēnei tūru, tōna whakaaro. Hei aha te tama hou! Ehara tēnei i te tīmatanga pai mō te tau hou!

## Kuputaka

tauhou	he rāwaho, he manuhiri
whawhewhawhe	whakahōhā, whakararu
komekome	amuamu
pararē	haparangihoihoi
kua tū kē ōna pihi	pukuriri
puku kē tōna rae	pukuriri
wehi	mataku
hoake	hoatu
whakapāeko	māharahara

## Mātāpuna / Sources:

Kōmene, Te Mihinga. Kimihia. Huia Publishers, Wellington 2019  
<https://raukupu.co.nz/kohinga/kimihia/upoko/1>

(a) He aha te porowhita e 720

- He momo waka
- He kēmu whakangahau
- He nekehanga kanikani
- He mahi a ngā ringaringa

(e) Ko Atawhai te tuakana o Kimihia, kei whea tana tuakana?

- Kei te kāinga ia e moe tonu ana
- Kei te hohipera ia
- Kei te ruma ia e whakawai ana i te kanikani
- Kei te whare hākinakina ia

(i) He aha te taputapu i mau ai a Kimihia?

- He waea pūkoro
- He pukapuka
- He matawā
- He pōtae mārō

(o) He aha i pararē atu a Matua Tipi ki runga i te pahī?

- Nā te hoihoi a ngā tamariki
- Nā te noho wahangū a ngā tamariki
- Nā te mahi pai a ngā tamariki
- Nā te reo waitī a ngā tamariki

(u) He aha i riri ai a Kimihia ki te tama hou?

- I kaha haparangi ngā tamariki ki a ia
- I noho a Te Rau ki tōna wāhi noho me te nui o āna pātai
- I kōwhete a matua Tipi i a ia
- Kei wāhi kē atu tana tuakana a Atawhai

## TŪMAHI TUARUA / QUESTION TWO

Kua kuhuna atu ki te tuhinga e whai ake nei ētahi kupu kāore e hāngai ana, kāore e tika ana mō roto i te kōrero nei. I a koe e pānui ana i te kōrero, porohitatia i te kupu kāore i te tika te noho mai ki ia tohutohu. Kotahi te kupu kāore e tika ana te noho mai ki ia rārangi. Nō reira, e RIMA katoa ngā kupu kāore i te tika.

*The recipe below has some extra words that do not relate to the meaning of the text.*

*As you read, circle the incorrect word in each instruction in each instruction.*

*Each of the five instructions in the recipe has one incorrect word. Therefore, there is a total of FIVE words in the text that are not correct.*

### Kuputaka

hora (-nga)	toha
kōhua (-tia)	tao
oko pehi rau (-hia)	tīpāta
āpiti (-hia)	tāpiri
whakaranu (-a)	konatu

### He Tī Kawakawa

- (1) Horoia ko ngā rau kawakawa
- (2) Tapatapahia ngā rau e 6, tiakina ngā mea e 4 mō he te horanga
- (3) Me tapatapahia ngā rau ka kōhuetia ai ki ngā kapu wai e 5 mō te 5 meneti
- (4) Tukua kia mātao haere, ā, raua atu mai ki tētahi oko pēhi rau
- (5) Āpitihia te wai rēmana me te mīere kawa. Whakaranua, ā, tukua kia tau rawa mō te 2 meneti

### Mātāpuna / Source:

Te Whatu Ora: Health New Zealand (2023) Kawakawa Tea. Healthy Kids.  
<https://www.healthykids.org.nz/eat/recipes/kawakawa-tea>

## WĀHANGA TUARUA: TUHITUHI / SECTION TWO: WRITING

### TŪMAHI TUATAHI / QUESTION ONE

E whā ngā kaupapa e whai ake nei. Kōwhiria kia KOTAHI hei kaupapa tuhituhi māu. Kia 100 kupu, neke atu rānei te roa o tō tuhinga. Tuhia ki te reo Māori anahe.

I roto i tō whakautu, me:

- tuhi i te whakatakinga me te whakakapinga mō te kaupapa
- āta whakaraupapa i ō whakaaro
- whakamārama i te kaupapa matua me te taunaki i ō whakaaro
- whai i ngā tikanga tuhituhi.

*Choose ONE of the following four topics to write about.*

*Write at least 100 words. Write only in Te Reo Māori.*

*Your written response should:*

- *include an introduction and conclusion*
- *organise your ideas*
- *explain the main topic using supporting evidence*
- *follow writing conventions.*

### NGĀ KAUPAPA (KŌWHIRIA KIA KOTAHI) / TOPICS (CHOOSE ONE)

#### 1. Ko te Ipukarea

Whakamāramahia mai te wāhi e hono ā-whakapapa ana, e hono ā-ngākau ana, he hirahira ki a koe, ka tino arohatia e koe.

Hei whakaarotanga, hei whakamāramatanga pea māu:

- Tō hononga ki te whenua
- Tō ūkaipō
- Tō pepeha.

#### Kuputaka

Ipukarea            Tūrangawaewae

#### 2. Tiakina te Taiao Māori

Ka pehea koe e manaaki ana i te taiao Māori?

Hei whakaarotanga, hei whakamāramatanga pea māu:

- Ngā kawenga
- Ngā whakahaerenga
- Ngā whakatūpatotanga

## 3. He Kānohi Kitea, He Hokinga Mahara, He Koanga Ngākau

He aha tētahi huihuinga i kite ai koe ki ngā tangata nō mua, ā, i koa ana te ngākau?

Whakamāramatia mai:

- te momo huihuinga
- te wāhi, te take i hui ai
- tō hononga ki ngā tāngata
- ngā āhuatanga i puta e pai ana ki tō ngākau

## 4. Ko te Reo Māori te Reo Ataahua.

He aha tētahi kōrero e tuku ana i te aroha, e mirimiri ana i te wairua o te tangata?

Hei whakaarotanga pea māu:

- te horopaki
- ngā kupu e hāngai ana ki te kaupapa
- te kounga o te whakaaro

**TE WHAKAMAHERE WHAKAARO / PLANNING**

Whakaraupapahia ō whakaaro ki tēnei wāhanga / Use this space to plan your writing.

Kaupapa / *Topic*

---

Ariā Matua / *Key ideas*

---



---



---

Kupu Whakataki / *Introduction*

---



---



---



---

Whakakapinga / *Conclusion*

---



---



---



---











